

Dodatok č. 1
k zmluve o poskytnutí dotácie z rozpočtu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky
číslo: MK-6444/2012/1.1
(ďalej len „dodatok“)

uzatvorený medzi zmluvnými stranami označenými ako:

Poskytovateľ: **Ministerstvo kultúry Slovenskej republiky**
Námestie SNP č. 33, 813 31 Bratislava 1
Zastúpený: Marek Maďarič, minister kultúry Slovenskej republiky
alebo Emília Kršíková, vedúca služobného úradu Ministerstva kultúry
Slovenskej republiky
IČO: 00165 182
Bankové spojenie: Štátna pokladnica
Výdavkový účet: 000000-7000071652/8180
Príjmový účet: 000000-7000071599/8180
Depozitný účet: 000000-7000071687/8180

a

Prijímateľ: **Mesto Trebišov**
Adresa: M.R.Štefánika 862/204, 075 25 Trebišov
Zastúpený: Ing. Marián Kolesár, primátor
IČO: 00331996
Číslo účtu: 7028663
Peňažný ústav: 5200 OTP banka, a.s.

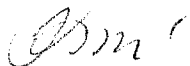
1. Zmluvou o poskytnutí dotácie z rozpočtu Ministerstva kultúry Slovenskej republiky č. MK-6444/2012/1.1 zo dňa 10.04.2012 (ďalej len „zmluva“) poskytovateľ poskytol prijímateľovi dotáciu zo štátneho rozpočtu v sume **4 500 eur** (slovom: štyritisíc päťsto eur) na realizáciu projektu s názvom Hrad Parič (ÚZPF č. 1/7; Štefánikova ul., Trebišov) - stabilizácia torza nadzemnej tehlovej architektúry (ďalej len „projekt“) - na obnovu hradu, zameranie a spracovanie výskumov pri dodržaní podmienok daných krajským pamiatkovým úradom (realizácia prác, dokumentácia).
2. Na základe žiadosti prijímateľa dotácie rozhodol poskytovateľ o zmene členenia bežných výdavkov, na ktoré môže byť dotácia použitá, pričom suma poskytnutej dotácie sa nemení. Zmluvné strany sa preto dohodli, že zmluva sa podľa čl. 6 ods. 8 zmluvy mení takto:
 - 2.1 Čl. 1 ods. 2 zmluvy sa nahrádza týmto znením: „2. Dotácia je podľa § 8 ods. 4 zákona č. 523/2004 Z. z. o rozpočtových pravidlách verejnej správy a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 523/2004 Z. z.“) určená na úhradu bežných výdavkov v nasledovnom členení: zameranie skutkového stavu nehnuteľnej národnej kultúrnej pamiatky, archeologický výskum a dokumentácia vykonaného výskumu, architektonicko-historický výskum a dokumentácia vykonaného výskumu, statické posúdenie objektu, obnova a konzervácia torzálnej architektúry (v zmysle vykonaného statického posúdenia na stabilizáciu torza nadzemnej tehlovej architektúry).“
 - 2.2 Čl. 2 ods. 3 zmluvy sa nahrádza týmto znením: „3. Prijímateľ môže použiť dotáciu aj na úhradu niektorých výdavkov uvedených v čl. 1 ods. 2 tejto zmluvy. Prijímateľ je oprávnený použiť dotáciu na úhradu príslušného výdavku najviac v sume, ktorú k takémuto výdavku uviedol v celkovom rozpočte projektu, a to: zameranie skutkového stavu nehnuteľnej národnej kultúrnej pamiatky 1 130 €, archeologický výskum a dokumentácia vykonaného výskumu 2 540 €, architektonicko-historický výskum a dokumentácia vykonaného výskumu 1 120 €, statické posúdenie objektu 1 200 €, obnova a konzervácia torzálnej

architektúry (v zmysle vykonaného statického posúdenia na stabilizáciu torza nadzemnej tehlovej architektúry) 8 830 €.“. Prijímateľ môže použiť dotáciu aj na úhradu len niektorých výdavkov uvedených v čl. 1 ods. 2 tejto zmluvy.“.

3. Ostatné ustanovenia zmluvy zostávajú bez zmien v platnosti.
4. Tento dodatok je vyhotovený v troch rovnopisoch, z ktorých jeden dostane prijímateľ a dva poskytovateľ.
5. Tento dodatok nadobúda platnosť dňom jeho podpísania obidvoma zmluvnými stranami a účinnosť dňom nasledujúcim po dni jeho zverejnenia v Centrálnom registri zmlúv v zmysle zákona č. 546/2010 Z. z., ktorým sa dopĺňa zákon č. 40/1964 Zb. Občiansky zákonník v znení neskorších predpisov.
6. Zmluvné strany vyhlasujú, že si tento dodatok prečítali, s jeho obsahom súhlasia, čo potvrdzujú svojimi podpismi.

Bratislava,

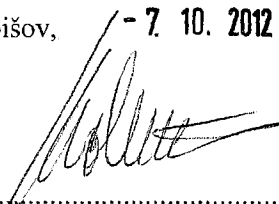
17 SEP. 2012



.....
poskytovateľ (podpis)

Trebišov,

7. 10. 2012



.....
Ing. Marián Kolesár, primátor (podpis)